



**MASTER INTEGRE
FRANCO-ALLEMAND RECHERCHE
HISTOIRE**

**Université François-Rabelais Tours
Ruhr-Universität Bochum**

Master « Sciences historiques »

Mention

« Histoire/Histoire urbaine et Histoire culturelle »

Parcours

« Master recherche intégré Histoire franco-allemand
à double diplôme »

Master d'histoire (Tours) et *Master of Arts* (Bochum)

**SOUTENU PAR
L'UNIVERSITE FRANCO-ALLEMANDE (UFA/DFH)**

Responsables :

Robert BECK, MCF d'histoire contemporaine (Tours)

Ulrike KRAMPL, MCF d'histoire moderne (Tours)

Gerhard LUBICH, professeur d'histoire médiévale (Bochum)

Stephanie CASPARI, assistante d'histoire médiévale et tutrice (Bochum)

Présentation générale (p. 2)

1 – Maquette pour les étudiants français à Tours (p. 4)

2 – Maquette validée par les instances universitaires de la Ruhr-Universität Bochum (p. 8)

Présentation générale

Le Master recherche/*Master of Arts* intégré à double diplôme en histoire, proposé en collaboration avec la Ruhr-Universität Bochum, fait suite au Cursus intégré Histoire Tours-Bochum à double diplôme au niveau Licence/*Bachelor of Arts* ouvert en 2002, les deux formations étant officiellement soutenues par l'Université franco-allemande (UFA/DFH).

Conçu comme « parcours » du Master « Sciences historiques », Mention « Histoire » et à ce titre validé dans l'actuelle maquette de la formation, il a été validé par les instances compétentes de la Ruhr-Universität Bochum au printemps 2009. Le projet sera soumis à l'Université franco-allemande pour homologation dès l'automne 2009.

La formation

La formation comporte trois volets indissociables : elle vise, en premier lieu, à renforcer la dimension européenne des études et de l'enseignement universitaires ; elle permettra ainsi aux étudiants des deux établissements d'acquérir des compétences scientifiques historiques selon deux traditions universitaires différentes mais voisines ; enfin, elle favorisera le développement non seulement des compétences linguistiques, mais surtout des compétences sociales et interculturelles, indispensables dans un espace des savoirs européen et international. A l'issue de la formation, les étudiants ayant satisfait aux exigences universitaires des deux établissements, obtiendront un double diplôme de Master d'Histoire (France) et de *Master of Arts* (Allemagne).

Il s'agit ainsi d'un programme à la fois bi-national et intégré dans chaque cursus national. NB : *Aucun double diplôme* de Master 1 ne pourra être délivré.

Dimension bi-nationale et interculturelle

La dimension bi-nationale et interculturelle traverse l'ensemble du programme. Si la thématique franco-allemande n'est exclusive en termes de choix du sujet de mémoires, tous les étudiants seront tenus de se familiariser avec les méthodes de recherche historiques et l'historiographie françaises et allemandes, grâce à un enseignement spécifique (TD de méthodologie comparée) ; l'apprentissage des outils de travail scientifique dans le cadre d'une promotion commune, les étudiants inscrits dans les deux établissements passant l'intégralité de leur Master 1 ensemble. L'excursion, obligatoire (S8), consacrée à la visite et l'étude de « lieux de mémoire » communs ou non aux deux pays, permettra d'approfondir la cohésion du groupe et contribuera à étoffer la culture générale des étudiants. Enfin, l'organisation régulière de journées d'études en commun entre chercheurs et étudiants français et allemands, complètera la formation et assurera le lien avec la recherche.

Le lien formation-recherche

La mise en place de ce programme sera en effet l'occasion d'intensifier les échanges et rencontres scientifiques à une échelle européenne, à commencer par ceux entre les enseignants-chercheurs des deux universités et de donner un cadre plus lisible aux collaborations en cours (le détail pourra être fourni).

Perspectives pour les diplômés

La formation bi-nationale et la compétence interculturelle pourront naturellement conduire les étudiants diplômés d'envisager des recherches à long terme dans le cadre d'un doctorat qui reposera sur une démarche d'histoire comparée – comme l'a souhaitée Marc Bloch dès 1928 – et croisée, et plus généralement dont l'objet se situe à une échelle supra-nationale. En termes de perspectives professionnelles, le Master intégré Histoire Tours-Bochum pourra constituer une préparation exigeante à l'intégration dans un marché de travail de plus en plus international, notamment dans le domaine de la coopération franco-allemande, de la culture, des médias et de la communication, mais aussi du patrimoine et de l'enseignement, voire du management interculturel, pour ne citer les secteurs les plus importants.

Conditions d'admission

* Connaissances solides du français, pour les étudiants allemands, de l'allemand, pour les étudiants français (entretien)

* Obligation, lors de l'inscription en M1, de s'engager pour la durée totale du master, à savoir quatre semestres ; les étudiants qui abandonneraient le Master intégré, pourraient réintégrer l'un des deux masters nationaux de l'un des deux établissements : ils renonceraient ainsi au double diplôme.

* Accord d'un/e directeur/directrice de master de l'un ou l'autre établissement

Financement

L'Université franco-allemande accorde une aide à la mobilité aux étudiants pendant leur séjour à l'établissement partenaire (3 x 5 mois), aide cumulable avec les bourses de l'Etat français et de la Région Centre.

1 – Maquette pour les étudiants français à Tours

- S7 Tours : programme du Master 1 Histoire + TD (1h) de méthodologie comparée
 S8 Bochum : programme proposé par l'université partenaire + un mémoire de faisabilité dans le cadre d'un séminaire (*Modul IX*)
 S9 Bochum : programme proposé par l'université partenaire
 S10 Au choix Tours ou Bochum : suivant les modalités de l'une ou l'autre université

NB : Le mémoire de Master 2 sera rédigé soit en allemand soit en français (en accord avec le directeur/la directrice de mémoire) et accompagné d'un résumé dans l'autre langue que celle choisie pour le mémoire

MASTER 1

MASTER Sciences Humaines et Sociales

MENTION Sciences Historiques

SPECIALITE Histoire (M1)

PARCOURS Master intégré Histoire franco-allemand à double diplôme

FINALITE RECHERCHE = 120 crédits ECTS (2 ans)

MASTER 1^{ère} année ([M1] : MAITRISE) = 60 crédits européens [ECTS] soit 30 crédits par semestre ; préciser les crédits pour chaque élément pédagogique

Semestre / UE	Coef	ECTS	Estimation de la charge de travail de l'étudiant	Éléments pédagogiques	CM	TD	TP	Durée Totale/étudiant
					D*	D	D	
1^{er} semestre (S7) : TOURS (30 ECTS)								
UE 1 Histoire ⁽¹⁾ Méthodologie historique + Méthodologie comparée	2	6	24 12h	Méthodologie historique 4 EP au choix + Méthodologie comparée		24 12		48 24
UE 2 Histoire ⁽²⁾ Séminaire de spécialité	3	9	48	Séminaires de spécialité 4 EP au choix	24			72
UE 3 UE libre	1	3	24	Au choix parmi tous les enseignements existants	24			48
UE 4 Langages	1	3	24	Langues anciennes ou modernes, langages informatiques ⁽³⁾	24			48
UE 5 Histoire : séminaire diachronique	3	9	48	Séminaire diachronique EP 1 : Histoire urbaine EP 2 : Histoire culturelle	24			72
Total 1^{er} semestre (S1)	10	30	180		96	36		292

* D = durée

2^{ème} semestre (S8) : BOCHUM (30 ECTS)

(voir Maquette Master Bochum + Excursion « Lieux de mémoire »)

¹ L'UE 1 est commune aux deux spécialités. L'étudiant doit en choisir un EP en fonction de son sujet de mémoire. Ci-dessous descriptif des EP de Méthodologie historique offerts par la mention.

² Lorsque une UE comporte plusieurs EP, l'étudiant doit en choisir un seul en fonction de son mémoire de recherche et en accord avec l'enseignant-tuteur du mémoire.

³ En fonction du choix du sujet de mémoire, les étudiants suivent obligatoirement un cours de « Langue allemande historique » (histoire moderne et contemporaine) ou un cours de latin (histoire ancienne et médiévale).

Remarques

1/ Préciser l'intitulé de la (ou des) maîtrises(s) suivant le parcours suivi par l'étudiant :

L'étudiant se verra délivrer une Maîtrise d'Histoire, spécialité "Histoire Ancienne", "Histoire du Moyen-Age", "Histoire Moderne", Histoire Contemporaine" en fonction du sujet de son mémoire de recherche.

2/ EP "Méthodologiques"

- "Les méthodes de la recherche avancée en Histoire Ancienne"
- " Les méthodes de la recherche avancée en Histoire Médiévale".
- " Les méthodes de la recherche avancée en Histoire Moderne"
- " Les méthodes de la recherche avancée en Histoire Contemporaine".

3/ Des EP pour les UE 2, 6 et 7 peuvent être choisis dans d'autres offres de formation au sein du master "Sciences Humaines et Sociales" ou des autres masters de l'École Doctorale "Sciences Humaines et Sociales", avec l'accord du directeur de mémoire.

3/ Le M1 spécialité "Histoire" débouche sur le M2 mentions « Histoire Urbaine » et « Histoire culturelle ».

MASTER 2

MASTER Sciences Humaines et Sociales

MENTION Sciences Historiques

SPECIALITE : Histoire Urbaine et Histoire culturelle (M2)

PARCOURS Master intégré Histoire franco-allemand à double diplôme

FINALITE RECHERCHE = 120 crédits ECTS (2 ans)

MASTER 2^{ème} année [M2] (préciser l'intitulé et la finalité) = 60 crédits européens [ECTS] soit 30 crédits par semestre ; préciser les crédits pour chaque élément pédagogique

Semestre / UE	Coef	ECTS	Estimation de la charge de travail de l'étudiant	Eléments pédagogiques	CM	TD	TP	Durée Totale/étudiant
					D*	D	D	
3^{ème} semestre (S9) : BOCHUM (30 ETCS) <i>(voir Maquette Master Bochum)</i>								
4^e semestre (S10) : TOURS ou Bochum (30 ETCS)								
UE 15 Histoire Séminaire de spécialité	2	6	48	Séminaire de spécialité 4 EP au choix	24			72
UE 16 Histoire Séminaire diachronique	2	6	24	Séminaire diachronique 4 EP au choix	24			48
UE 17 Mémoire de recherche	6	18	500					500
Total 4^{ème} semestre (S4)	10	30	596		48			620
Total Master 2^{ème} année [M2]	20	60						
Charge d'enseignement Histoire (ETD)					432			

TOTAL Master 1 et Master 2 : 120 ETCS

Remarques

5. Séminaires de spécialité (UE 11 et UE 15)

Chaque UE comporte des enseignements organisés par l'équipe pédagogique de la période, selon des thématiques renouvelées régulièrement. L'UE 16 comporte également l'assistance obligatoire à un colloque universitaire, choisi en accord avec le directeur de mémoire, à Tours ou dans une autre université; l'étudiant remet à son directeur un compte-rendu critique de cette manifestation scientifique. (participation lors d'un des 4 semestres du master)

6. Séminaires diachroniques

Les séminaires diachroniques traitent de thèmes renouvelés chaque année, dans la longue durée.

7. Mémoire :

Le mémoire de M1 est une étude de faisabilité qui demande un travail rédactionnel. Le mémoire de M2 est le véritable travail de rédaction. L'un et l'autre donnent lieu à une soutenance publique. Le jury de M2 comporte au moins deux HDR.

NB : Le mémoire de Master 2 sera rédigé soit en allemand ou en français (en accord avec le directeur/la directrice de mémoire) et accompagné d'un résumé dans la langue qui n'est pas celle du mémoire.

**2 – Maquette validée par les instances universitaires de la Ruhr-Universität
Bochum**

**Integrierter deutsch-französischer M.A. Geschichte
Bochum/Tours**

Präambel

- Die französischen Lehrveranstaltungen entsprechen von ihrer Machart her nicht den deutschen, da sie z.T. Elemente des Frontalunterrichts (in der Art einer VL) mit seminar- oder übungsähnlichen Komponenten verbinden. Die unten angegebenen, aus der CP-Zuteilung ableitbaren Entsprechungen richten sich nach der Art des Abschlusses (Referat und/oder Hausarbeit /mündliche Prüfung / Klausur).
- Die Unterrichtseinheiten bemessen sich in Frankreich nach Zeitstunden und sind grundsätzlich 2stündig (120min).
- Mögliche Zusatzleistungen für Bochumer Lehrende wurden **hervorgehoben**

Semestre 1: Tours

<u>Deutsche Studierende</u>	<u>Französische Studierende</u>
<p>UE 1 = Méthodologie (Zusatz: Méthodologie comparée) (6 CP; 180 min) Inhalt: epochenspezifischer Fortgeschrittenenkurs historischen Arbeitens, der von Formalia bis hin zur geschichtsphilosophischen Diskussion geht. entspricht VL + Übung</p> <p>UE 2 = Séminaire de spécialité; entspricht VL/HS (9 CP)</p> <p>UE 3 = Libre = Frei wählbare Übung aus angeschlossenen Fächern (3 CP) Ergänzungsbereich</p> <p>UE 4= Langages (Fremdsprachen, aber auch: angewandte Statistik für Historiker) Ergänzungsbereich (3 CP)</p> <p>UE 5 = Séminaire diachronique; themengebundenen epochenübergreifende(s) ÜfF / OS (9 CP)</p> <p>Äquivalente: UE 1+2 = deutsches Modul IX UE 3+4 = Ergänzungsbereich; 6 CP UE 5 = 1. Hälfte der Module XIII und XIV</p>	<p>Identisch; in „Langages“ jedoch verpflichtend:</p> <ul style="list-style-type: none">- bei Schwerpunkt neuere Geschichte: „Langue allemande historique“ = älteres Deutsch einschließlich Paläographie (Frakturschrift, Handschriften)- Schwerpunkt Vormoderne: Latein

Semester 2: Bochum

<p><u>Deutsche Studierende</u></p> <p>Modul XI (OS / ÜfF/ Koll. aus Schwerpunkt A, aus dem die M.A.-Arbeit entsteht)</p> <p>Modul X (VL / HS / OS aus Schwerpunkt B, prüfungsrelevant; aus OS Abschlußklausur)</p> <p>Ergänzungsbereich: 5 CP / Darunter: verpflichtende Exkursion „lieu de mémoire“</p>	<p><u>Französische Studierende</u></p> <p>Modul IX (VL / HS / OS aus Schwerpunkt A,; <u>die HS-Arbeit wird in Abstimmung mit dem Betreuer der französischen M.A.-Arbeit als „mémoire“ gestaltet und gewertet [Vorarbeit zur M.A.-Arbeit, i.d.R. Fragestellung, Forschungsstand und ausführliche Bibliographie]; das Referat wird als Ersatz für die „soutenance“ [„defensio“ der „mémoire] in 1-2 Sätzen kurz bewertet)</u></p> <p>Modul XIII (OS / ÜfF / Koll. aus Schwerpunkt B; <u>bei Abschluß in Deutschland:: prüfungsrelevant; aus OS Abschlußklausur)</u></p> <p>Ergänzungsbereich: 5 CP / Darunter: verpflichtende Exkursion „lieu de mémoire“</p>
---	--

Semester 3: Partneruniversität

<p><u>Deutsche Studierende: Tours</u></p> <p>UE 12 = Seminaire diachronique; themengebundenen epocheübergreifendes HS (12 CP)</p> <p>UE 13 = Langages (Fremdsprachen, auch: angewandte Statistik für Historiker) (3 CP)</p> <p>UE 14 = Option: Ergänzende Übung aus angeschlossenen Fächern (3 CP) 3 CP</p> <p>Dazu: Eine 180-minütige UE „fachfremd“ (Géo- bzw. archéologie; Ernährung; interkulturell o.ä.) 12 CP, Abschluß = prüfungsrelevante Modul aus E-Bereich.</p> <p>Äquivalente: UE 12 = 2. Hälfte der Module XIII und XIV UE 13, 14 und „fachfremd“ = E-Bereich.</p>	<p><u>Französische Studierende: Bochum</u></p> <p>Modul XI (OS / ÜfF / Kolloquium aus dem M.A.-Arbeitsbereich) = 11 CP</p> <p>„Diachrones Modul“: je 1 ÜfF aus den nicht-Schwerpunkt A-Bereichen) = 12 CP <u>(Aufnahme der Studierenden; Leistungsnachweis / Referat)</u></p> <p>Ergänzungsbereich: 7 CP</p>
---	--

Semester 4: Universität nach Wahl

Entsprechend der jeweiligen Studienordnungen; die Abschlußarbeit wird mit einem Résumé in der jeweils anderen Sprache zusammengefaßt und der Partneruniversität vorgelegt.